

E

# الأمم المتحدة

Distr.

GENERAL

E/C.7/1994/1

15 December 1993

ARABIC

ORIGINAL: ENGLISH

## المجلس الاقتصادي والاجتماعي



لجنة الموارد الطبيعية

الدورة الثانية

٢٢ شباط/فبراير - ٤ آذار/مارس ١٩٩٤

البند ٢ من جدول الأعمال المؤقت

### إقرار جدول الأعمال ومسائل تنظيمية أخرى

#### جدول الأعمال المؤقت

- ١ - انتخاب أعضاء المكتب.
- ٢ - إقرار جدول الأعمال ومسائل تنظيمية أخرى.
- ٣ - أنشطة منظومة الأمم المتحدة في ميدان الموارد المائية والموارد المعدنية والتنسيق بين الوكالات.
- ٤ - استعراض التوصيات التي قدمتها اللجنة في دورتها الأولى وإعادة صياغتها.
- ٥ - استعراض التقدم المحرز في القضايا المتصلة بالمياه:
  - (أ) استعراض التقدم المحرز والقيود والحدود المواجهة في التنفيذ فيما يتعلق بالقضايا المتصلة بالمياه (بما في ذلك مساهمات الوكالات المتخصصة واللجان الإقليمية):
    - (ب) النظر في وضع صكوك جديدة للعمل العالمي.
- ٦ - الجوانب التشريعية والمؤسسية لإدارة الموارد المائية.
- ٧ - الاحتياجات الإنمائية الاقتصادية والاجتماعية في قطاع التعدين:

- (أ) تدفق الموارد المالية واستحداث ونقل التكنولوجيا لتنمية الموارد المعدنية في البلدان النامية والبلدان ذات الاقتصادات التي تمر بمرحلة انتقال؛
- (ب) البرامج الإقليمية لتقدير الموارد المعدنية؛
- (ج) أنشطة التعدين الصغيرة النطاق في البلدان النامية والاقتصادات التي تمر بمرحلة انتقال.
- ٨ - آثار سياسات حماية البيئة وحفظها على قطاع التعدين (بما في ذلك النظر في الدراسات المتاحة التي أعدتها هيئات المعنية في منظومة الأمم المتحدة بشأن الآثار البيئية المترتبة على الاستكشاف والتعدين، واستعراض أحدث تكنولوجيات معالجة نفايات التعدين وبقاياه).
- ٩ - جدول الأعمال المؤقت للدورة الثالثة للجنة.
- ١٠ - اعتماد تقرير اللجنة عن أعمال دورتها الثانية.

#### شرح

- ١ - انتخاب أعضاء المكتب  
وفقاً للمادة ٢٦ من النظام الداخلي للمجلس الاقتصادي والاجتماعي، تنتخب اللجنة، بوصفها إحدى هيئات الفرعية التابعة للمجلس، أعضاء مكتبيها. وقد تود اللجنة أن تقوم، كما في الدورة السابقة، بانتخاب خمسة أعضاء للمكتب، وهم رئيس وثلاثة نواب للرئيس ومقرر.
- ٢ - إقرار جدول الأعمال ومسائل تنظيمية أخرى  
وافق المجلس الاقتصادي والاجتماعي على جدول الأعمال المؤقت والوثائق للدورة الثانية للجنة في المقرر ٣٠٢/١٩٩٣.

وترد أدناه الترتيبات التنظيمية المقترحة لأعمال اللجنة، بصيغتها التي وافق عليها المجلس الاقتصادي والاجتماعي في قراره ٦٢/١٩٩٢.

وبالاضافة إلى البنددين المتعلقين بانتخاب أعضاء المكتب وإقرار جدول الأعمال (البندان ١ و ٢)، سيجري تناول المسائل المتعلقة بأنشطة منظومة الأمم المتحدة في ميدان الموارد المائية والموارد المعدنية

والتنسيق بين الوكالات (البند ٣) واستعراض التوصيات التي قدمتها اللجنة في دورتها الأولى وإعادة صياغتها (البند ٤) في جلسة عامة باعتبارها تتصل بكل من الموارد المعدنية والمائية. وبعد مناقشة هذه البنود، ستنقسم اللجنة إلى فريقين عاملين: الفريق العامل المعنى بالموارد المائية (مناقشة البندان ٥ و ٦) والفريق العامل المعنى بالموارد المعدنية (مناقشة البندان ٧ و ٨). أما البندان ٩ و ١٠ فسيجري النظر فيما في جلسة عامة.

وقد وافق المجلس الاقتصادي والاجتماعي، بقراره ٣٠٢/١٩٩٣، على الوثائق التي يتعين على الأمانة العامة إعدادها في إطار مختلف بنود جدول الأعمال، وتستجيب التقارير المعروضة على اللجنة لطلب المجلس.

وطلب المجلس الاقتصادي والاجتماعي، بموجب المقرر نفسه، إلى اللجنة أن تستعرض في دورتها الثانية، على سبيل الأولوية، توصياتها المتعلقة بالمياه بغية تقديم مساهمة في عمل لجنة التنمية المستدامة في دورتها الثانية في عام ١٩٩٤.

### ٣ - أنشطة منظومة الأمم المتحدة في ميدان الموارد المائية والموارد المعدنية والتنسيق بين الوكالات الوثائق

تقرير الأمين العام عن أنشطة منظومة الأمم المتحدة والتنسيق بين الوكالات في ميدان الموارد المائية (بما في ذلك منع وتحفيض الكوارث في ميدان الموارد المائية؛ وسيجري التركيز بوجه خاص على قضايا المشاركة العامة ودور المرأة في تنمية الموارد المائية وادارتها)

تقرير الأمين العام عن أنشطة التعاون التقني لمنظومة الأمم المتحدة في قطاع التعدين (مع التركيز بوجه خاص على المشاريع الرامية إلى تعزيز قدرة البلدان النامية والاقتصادات التي تمر بمرحلة انتقال، بما في ذلك منع وتحفيض الكوارث في ميدان الموارد المعدنية)

تقرير مدير برنامج الأمم المتحدة الإنمائي المقدم إلى مجلس إدارة برنامج الأمم المتحدة الإنمائي عن أنشطة صندوق الأمم المتحدة الدائري لاستكشاف الموارد الطبيعية

تقرير الأمين العام عما يوجد من مبادئ وقواعد وأنظمة دولية تنظم العلاقة بين مالك البيانات التي يتم جمعها عن طريق تقنيات الاستشعار من بعد والبلد الذي تتصل به هذه البيانات، وكذلك عن الحالة الراهنة للأنشطة التي يضطلع بها داخل منظومة الأمم المتحدة (مع مراعاة أوجه التقدم

الأخيرة في ميدان الاستشعار من بعد والجيو فيزياء وتجهيز البيانات وغيرها من التقنيات ذات الصلة).

٤ - استعراض التوصيات التي قدمتها اللجنة في دورتها الأولى وإعادة صياغتها  
طلب المجلس الاقتصادي والاجتماعي بموجب مقرره ٣٠٢/١٩٩٣، إلى اللجنة، أن تستعرض في دورتها الثانية التوصيات التي قدمتها في دورتها الأولى وأن تعيد صياغتها، مستعينة بالأمانة العامة في اتباع نمط موحد لتقديم التقارير لدى التقدم بتوصياتها إلى المجلس.

٥ - استعراض التقدم المحرز في القضايا المتصلة بالمياه:  
(أ) استعراض التقدم المحرز، والقيود والحدود المواجهة في التنفيذ فيما يتعلق بالقضايا المتصلة بالمياه (بما في ذلك مساهمات الوكالات المتخصصة واللجان الإقليمية):

الوثائق  
تقرير الأمين العام عن الإجراءات التي اتخذتها الحكومات لتحقيق أهداف خطة عمل مار دل بلاتا وجدول أعمال القرن ٢١ بشأن القضايا المتصلة بالمياه  
(ب) النظر في وضع صكوك جديدة للعمل العالمي.

الوثائق  
تقرير الأمين العام عن الأنشطة المتعلقة بوضع صكوك للعمل العالمي في المجالات البيئية الأخرى وعن المضمون الموضوعي لهذه الصكوك

الجوانب التشريعية والمؤسسية لادارة الموارد المائية  
الوثائق  
تقرير الأمين العام عن المسائل المؤسسية والقانونية المتصلة بالادارة المتكاملة للموارد المائية  
الاحتياجات الإنمائية الاقتصادية والاجتماعية في قطاع التعدين  
(أ) تدفق الموارد المالية واستحداث ونقل التكنولوجيا لتنمية الموارد المعدنية في البلدان النامية والبلدان ذات الاقتصادات التي تمر بمرحلة انتقال؛

#### الوثائق

تقرير الأمين العام عن طرق ووسائل تيسير تدفق الموارد المالية واستحداث ونقل التكنولوجيا لتنمية قطاع الموارد المعدنية للبلدان النامية والاقتصادات التي تمر بمرحلة انتقال

(ب) البرامج الاقليمية لتقدير الموارد المعدنية:

#### الوثائق

تقرير الأمين العام الذي يتضمن استعراضاً للبرامج الاقليمية لتقدير الموارد المعدنية والاحتياجات من الموارد

(ج) أنشطة التعدين الصغيرة النطاق في البلدان النامية والاقتصادات التي تمر بمرحلة انتقال.

#### الوثائق

تقرير الأمين العام عن أنشطة التعدين الصغيرة النطاق في البلدان النامية والاقتصادات التي تمر بمرحلة انتقال (بما في ذلك الآثار الاجتماعية والبيئية المتصلة بالتشريعات والأنظمة؛ والعمليات الممكّنة، مع إيلاء عناية خاصة لدور المرأة ومساهمتها)

٨ - آثار سياسات حماية البيئة وحفظها على قطاع التعدين (بما في ذلك النظر في الدراسات المتاحة التي أعدتها هيئات المعنية في منظومة الأمم المتحدة بشأن الآثار البيئية المترتبة على الاستكشاف والتعدين، واستعراض أحد تكنولوجيات معالجة نفايات التعدين وبقائيه

#### الوثائق

تقرير الأمين العام عن آثار تغيير التشريعات والأنظمة البيئية السارية على صناعة التعدين على أساس عالمي

٩ - جدول الأعمال المؤقت للدورة الثالثة للجنة

حيث المجلس الاقتصادي الاجتماعي والاجتماعي في قراره ١١٤/١٩٨٩، هيئاته الفرعية على أن تنفذ كلية قرار المجلس ٤١/١٩٧٩ بأن تقدم جداول أعمالها المؤقتة، مشفوعة بقائمة الوثائق المطلوبة إلى المجلس لكي ينظر فيها، بغية كفالة قدر أكبر من الاتساق في طلبات الوثائق وتحسين إجراءات وضع التقارير.

#### الوثائق

مشروع جدول الأعمال المؤقت للدورة الثالثة للجنة

١٠ - اعتماد تقرير اللجنة عن أعمال دورتها الثانية  
ستعتمد اللجنة تقريرها المقدم الى المجلس الاقتصادي والاجتماعي.

وقد طلب المجلس في قراره ١١٤/١٩٨٩ من هيئة الفرعية إبراز التوصيات والمقررات المتعلقة بالسياسة العامة الناشئة عن مداولاتها لكي ينظر فيها المجلس ويتخذ بتصديها الإجراءات الملائمة.

— — — — —